

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte

**Band:** 3 (1927)

**Heft:** 9

**Rubrik:** Humor und Rätsel

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# HUMOR UND RÄTSEL

Mitleid. Der junge Ehemann konnte beim besten Willen nicht mehr von dem Kuchen essen, den ihm sein Frauchen stolz vorgesetzt hatte.

«Das ist schade,» sagte sie. «Wenn du nicht mehr kannst, mußt ich alles dem Hund geben.» «Ja, das ist wirklich schade, seufzte er. «Es ist wirklich so ein netter Hund!»

Der Undankbare. Der Patient beschwert sich über die Höhe der Rechnung.

«Aber ich bin doch so oft bei Ihnen gewesen,» sagt der Doktor.

«Und das rechnen Sie für gar nichts, daß ich mit der Krankheit die ganze Nachbarschaft angesteckt habe?» hält ihm der Patient vor.

Erkannt. «Ist nicht die Dame zu Hause?» fragt der herumziehende Händler.

«Jawohl,» antwortet der neugetauchte Ehemann, «aber wir brauchen wirklich nicht das geringste.»

«Ach so,» sagt der Händler. «Na, da werde ich mal wieder nachfragen, wenn die Flitterwochen vorbei sind.»

Einfacher Ausweg. Der kleine Bub sitzt im Garten dicht vor dem Hühnerstall. «Mutter,» sagt er, «warum machen denn die Hühner so einen Lärm?»

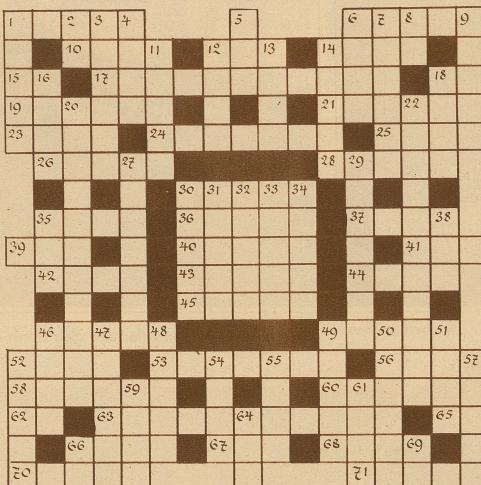
«Nun deshalb, weil sie nach ihrem Frühstück verlangen.»

«Ja, aber, wenn sie hungrig sind, so brauchen sie doch nur ein Ei zu legen!»

Kein Wunder. «Das ist doch eigentlich einen Tag gewinnt der Meyer im Kartenspiel und am nächsten Tag verliert er alles beim Pferderennen!»

«Was ist da verwunderliches dabei? Die Karten kann er mischen, die Pferde nicht!»

## Kreuzwort-Rätsel mit magischem Quadrat



Bedeutung der Wörter:

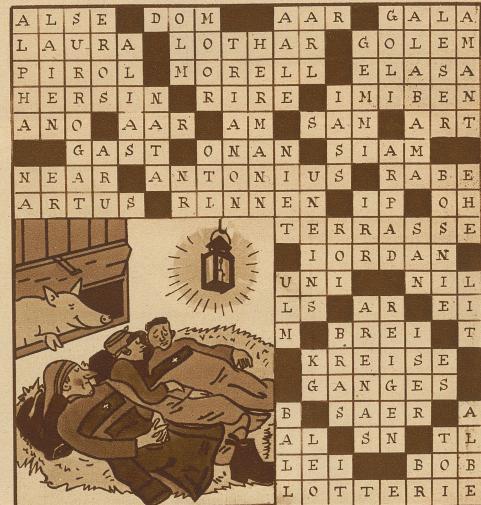
a) wägrecht:

1. Gewichtseinheit für Gold etc., 6. Fluß in Dalmatien, 10. Tropische Pflanze, 12. Französisch „seine“, 14. Unbestimmtes Zahlwort, 15. Italienischer Artikel, 17. Griechisch. Philosoph, 18. Unstimmigkeit, 19. Land in Vorderasien, 21. Indogerman. Volkstum, 23. Liebesgott, 24. Tropisch. Baum, 25. Weiblicher Vorname, 26. Tageszeit, 28. Zahlenfolge, 30. Steuermann, 35. Pappel, 36. Staat der U.S.A., 37. Zeit (englisch), 39. Stadt im Rheinland, 40. Warenraum, 41. Griech. Hirten Gott, 42. Lebewesen, 43. Verwandter, 44. Befindet sich an jedem Kleid, 45. Stadt in Estland, 46. Jugoslawischer Nobelpreisträger für Chemie (1923), 49. Raub, 52. Umlauf einer Münze, 53. Sowjetrepublik, 56. Stadt in Italien (Prov. Rom), 58. Unkraut ausrotten, 60. Stadt in der Nähe von Aachen, 62. Man (französisch), 63. Ort bei St. Gallen, 65. Abkürzung für Kaiserlich-Königlich, 66. Einfahrt, 67. Bad in Preußen, 67. Rumänische Stadt an der Maros, 70. Athener Feldherr, 71. Altar (französisch).

b) senkrecht:

1. Wendepunkt, 2. Bekannter Sonnengott, 3. Stadt im französ. Dept. Doubs, 4. Oeffmungen, 5. Papstname, 6. Futterpflanze, 7. Rabe, 8. Italien. Musiknote, 9. Teil eines Zirkusses, 11. Beinah eine Einde, 12. Halt (englisch), 13. Schreihart, 14. Zahlwort, 16. Altes Saiteninstrument, 18. Hinweisliches Fürwort, 20. Französ. Revolutionär, 22. Sieger, 27. Nicht hoch, 29. Vereinigung von Staaten, 30. Steuermann, 31. Staat der U.S.A., 32. Warenraum, 33. Verwandter, 34. Stadt in Estland, 35. Gattung, 38. Essen (englisch), 46. Stadt auf Korea, 47. Kastil. Längenmaß, 48. Zindschur, 49. Weiblicher Vorname, 50. Insel im Zürichsee; 51. Held der Artusage; 52. Verkaufshäuschen, 54. Züchtigungsmittel, 55. Span. weibl. Vorname, 57. Verwandter, 59. Nordlandtier, 61. Zeitabschnitt, 64. Hundename, 66. Vorwort, 69. Deutsch (Abkürzung).

## Auflösung zum Kreuzwort-Rätsel in Nr. 8



## Sommersprossen

(Laubflecken, Mäzenflecken)

gelbe und braune Flecken, Leberflecken (lere Flecken, die in unregelmäßiger Form größere Hautflächen des Körpers bedecken), Mäzenflecken (kleine, rötliche Umrheinheiten der Haut, wie Mieser, Pickel („Säuren“), Gesichts- u. Nasenflecken, Falten u. Runzeln)

### verschwinden

in 10-14 Tagen vollständig bei Anwendung meines Mittels „Venus“. Sofort — schon nach der 1. Anwendung, also

### über Nacht

aufzulösende Teig- und Mehlreste-Ver-schönierung; die Flecken verblasen zu-schend und werden in überraschend kurzer Zeit zum Verschwinden gebracht, und schon wieder verschwunden, und für immer besiegt. Wenn Sie bis-her alle Mögliche erfolglos versucht haben, dann wenden Sie sich an mich. Ich kann Ihnen garantiere für Erfolg und absolute Unschädlichkeit. Preis Fr. 4.75 (Porto und Verpackung 80 Cts.) Versand direkt, gegen Nachnahme od. Einsendung des Beitrages

Schröder-Schenke, Zürich 9

Bahnhofstrasse 93 J.



Jedes Säckchen wird gratis beigelegt die Broschüre:

„Der Weg zur Schönheit und zum Erfolg“

haben, dann wenden Venustus an; denn ich garantiere für Erfolg und absolute Unschädlichkeit.

Preis Fr. 4.75 (Porto und Verpackung 80 Cts.)

Versand direkt, gegen Nachnahme od. Einsendung des Beitrages

A. WELTI-FURRER &

MONTOR

Möbel  
Transporte  
Lagerung

ZÜRICH - BÄRENGASSE 6



MASCHINENBAU  
ELEKTROTECHNIK

HOTEL  
Habis-Royal  
Bahnhofplatz  
ZURICH  
Restaurant

Wird im Galopp von Krankheit befreit.

Eine gute Pink Pillen-Kur ist, sofern Unpäcklichkeiten irgendwie andauern, das einzige, wirkliche Erleichterungsmittel. Die Pink Pillen sind einzigartig. Eine Übung, wie sie man zu zu tun pflegt, im Kehle erstickt. Überraschend sind besonders die heimatkundlichen und raschen Erfolge der Pink Pillen bei den 10-12-jährigen Kindern.

Die Magenleiden, wie die meisten unsäglichen Unpäcklichkeiten, haben häufig als Ursache die Verarmung des Abbaus der Verdauung. Die Pink Pillen erhöhen das Alterungs- und Wachstumsprinzip des Blutes wiederherstellen und die Nerven kräftig aufrütteln, so daß sie die Ursache und folglich die Wirkung des Pains abheben. Sie haben ferner eine heilsame Wirkung auf die gesamten Lebensfunktionen an sich. Sie bilden daher auch ein so starkes, so rasches und so dauerhaftes Mittel gegen die ungewöhnliche Schwäche, Störungen des Wachstums und des kritischen Alters, Magenleiden, Kopfschmerzen, nervöse Erschöpfung.

Die Pink Pillen sind zu haben in allen Apotheken, sowie im Deput. Apotheke Jumod, quai des Bergues, 21. Gent. Fr. 2.— per Schachet.



# CREME MOUSON

Die unvergleichliche Wirkung der Creme Mouson beruht auf ihrer eigenartigen Zusammensetzung. — Creme Mouson heilt rauhe, rissige Haut fast augenblicklich, schafft jugendliches Aussehen und einen gleichmäßig schönen, zarten Teint. — Creme Mouson-Seife ist äußerst mild und von feiner, dezenter Parfümierung. Ihr regelmäßiger Gebrauch ergänzt die einzigartige Wirkung der Creme Mouson-Hautpflege.

In Tuben fr. 0.65, fr. 1.- und fr. 1.50 / in Dosen fr. 1.25 und fr. 2.-/Seife fr. 1.-

# CREME MOUSON-SEIFE

WILLY REICHELT, KÜSNACHT - ZÜRICH, (Telephon 94) Generalvertretung und Fabrikklager



### Welche Lebenslust durch Kruschen-Salz!

Sind Sie trahmgerne müde und abgespannt, energieschaffend und mitgestimmt? — dann fehlt Ihnen etwas, dann ist irgend etwas mit Ihrem Körper nicht in Ordnung. — Dann müssen Sie „Kruschen-Salz“ nehmen. Kruschen-Salz hilft Ihnen, Ihren Organismus und hilft Ihnen, Blut, Nieren und Leber frisch und zu reinigen und zu schlagen sowie Schlauckenrückstände und natürliche Ablagerungen (Harnsäure usw.) aus dem Körper zu entfernen. — Dieses Kruschen-Salz hilft Ihnen Kruschen-Salz Ihr Blut gesund und stark durch die Adern rollen lassen. — Sie fühlen sich wie neugeboren!

Kruschen-Salz ist eine Lebensnotwendigkeit. Der Organismus braucht es, um die gesamten Lebensfunktionen an sich zu erhalten. Sie bilden daher auch ein so starkes, so rasches und so dauerhaftes Mittel gegen die ungewöhnliche Schwäche, Störungen des Wachstums und des kritischen Alters.

In allen Apotheken stellbar! Fr. 4.50 pro Glas.

Allemittel für die Schweiz:  
DOETTSCH, GRETHER & CIE, BASEL



### Englisch wie ein Engländer

Spanisch wie ein Spanier, Russisch wie ein Russ usw. müssen Sie sprechen, schreiben und lesen können, wenn Sie aus Sprachen und Gründen jede Art von Beruf ausüben.

Nutzen ziehen wollen. Dieses Ziel erreichen Sie unbedingt, wenn Sie über die englische Sprache verfügen. Schreiben Sie unbedingt, was Sie über die englische Sprache wissen, und senden Sie uns Ihre Briefe, die wir Ihnen in der wöchentlichen Zeitschrift „Toussaint-Langenscheidt“ abdrucken werden.

**Methode**  
Toussaint-Langenscheidt

Der Unterricht nach dieser Methode setzt weder Vorkenntnisse, höhere Schulbildung noch irgendwelche besondere Begabungen voraus. Sie können durch Lernen auch die Auffrischung vorhandener Sprachkenntnisse erlangen. Auch zur Auffrischung vorhandener Sprachkenntnisse ist die Methode

profiert, kostet eine PROBE-LEKTION, die um und ohne irgendwelche Zusatzkosten zu zahlen. Zudem ist die Profektion der Toussaint-Langenscheidt der geeignete Weg. Schreiben Sie uns, wenn Sie Interesse haben. Wir haben uns die Kosten der Versandkosten, jenseits des nebenstehenden Abschnitts, abgerungen.

Senden Sie uns Ihre Drucksache mit 10 Rappen. Ich freue mich auf Ihre Rückmeldung.

**Probelektion** — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.

Probelektion — che um und ohne irgendwelche Zusatzkosten. Sie dient im der Zusage der abgeschotteten Profektion der Toussaint-Langenscheidt.